

## Programm . Programme

1. СПАСИ, ГОСПОДИ, ЛЮДИ ТВОЯ	<i>Sauve ton peuple Rette Dein Volk</i>	Victoria Polevaya, (1962-) Diacon, basse: Fiodor Tarassov
2. ВКУСИТЕ И ВИДИТЕ	<i>Goutez et voyez Schätzt das und sehet</i>	Ton Kiev (18 <sup>e</sup> siècle)
3. С НАМИ БОГ	<i>Dieu est avec nous Gott ist mit uns</i>	Ton du monastère de Valaam Diacon, bar : Yaroslav Ayvazov
4. ТЕБЕ ПОЕМ	<i>Nous te chantons Wir singen Dir</i>	Mgr Hilarion Alfeyev, (1966-)
5. КРЕСТУ ТВОЕМУ	<i>Devant ta Croix Vor Deinem Kreuz</i>	Piotr Gontcharov (1888-1970)
6. ДУША МОЯ ПРЕГРЕШНАЯ	<i>Ô mon âme pécheresse O meine sündige Seele</i>	Chant vieux-croyant Soprano : Nathalie Gasser
7. О ТЕБЕ РАДУЕТСЯ	<i>En toi se réjouissent In dir freuen sich</i>	Irina Denissova (1957-)
8. ش عبك ارحم رب يا ارحم	<i>Aie pitié Seigneur Habe Erbarmen, Herr</i>	Chant libanain Soprano : Marie Daher
9. Τῆ ὑπερμάχῳ...	<i>Que retentissent Lass erschallen</i>	Grec (13 <sup>e</sup> s., ton 8)
10. Sfinte Dumnezeule	<i>Saint Dieu Funèbre Heiliger Gott der Trauer</i>	Roumain (Trad. ton 5) Ténor: Christophe Gindraux
11. ОТЧЕ НАШ	<i>Notre Père Unser Vater</i>	Nicolas Kedrov (1871-1940)
12. ХВАЛИТЕ ИМЯ ГОСПОДНЕ	<i>Louez le nom du Seigneur Preiset den Namen des Herrn</i>	Dobri Christov (1875-1941) Basse: Fiodor Tarassov
13. Τοῦ Δείπνου σου	<i>A ta cène mystique An Deinem mystischen Abendmahl</i>	Mt Athos (Trad. ton 6)
14. خشبة على خلق اليوم	<i>Dieu est suspendu à la Croix Gott hängt am Kreuz</i>	Chant orthodoxe libanais trad. Soprano : Marie Daher
15. АНГЕЛ ВОПИЯШЕ	<i>L'Ange clama Der Engel beteuerte</i>	Irina Denissova (1957-)
16. ΧΡΙΣΤΟΣ ΑΝΕΣΤΗ	<i>Le Christ est ressuscité Christus ist auferstanden</i>	Tropaire de Pâques (Ton 5 trad.)

Solistes: Gabriela Roesch, Nathalie Gasser, Véronique Hammann, Marie Daher

**Prochain concert au Cantorama**

Dimanche 19 mai 2019 à 17 h

**Nächstes Konzert im Cantorama**

Sonntag, 19. Mai 2019 um 17 Uhr

## Concert de jazz . Jazzkonzert

*Jazz meets Classic*

David Brühwiler, piano . Simon Wyrsh, Klarinette